





# AN OLD KINGDOM FUNERARY SLAB STELA OF A MAN IN ALEXANDRIA NATIONAL MUSEUM

# Marzouk AMAN

Faculty of Arts, Assiut University

E.mail: dr-aman2010@hotmail.com

# ABSTRACT

Publication of an old Kingdom slab stela exhibited in Alexandria National Museum (inventory number 20 (formerly Cairo Museum CG 1661=JE 15569), including comments on the style, iconography, paleography, and dating criteria. It was excavated by the Egypt Exploration Fund at Dendera in 1898. It was transferred to Alexandria National Museum 2003.

# **KEYWARDS**

Dendera, Seshemneferpepy, Titles, Offering list, Economical, medical and priestly careers, Social status of the owner.

# **INTRODUCTION**

Among the collections of the Alexandria National Museum are a collection of stelae. Slab stela no. 20 caught my eye when I saw it the first time because it has a large figural field of a man is depicted in raised relief, with no offering table, just an inscribed offering list. This paper will study and classify this stela in order to determine: the date of the stela; the owner of this stela; and his career and social status. The object in question was found by the Egypt Exploration Fund at 1898<sup>1</sup> at Dendera,<sup>2</sup> and entered

الملخص

الكلمات الدالة

دندرة، سشم نفر ببي، الألقاب، قائمة القرابين، الوظائف الاقتصادية والطبية والكهنوتية، المكانة الاجتماعية.

القومي عند افتتاحه عام 2003.

دراسة لوحة حجرية من عصر الدولة القديمة

محفوظة بالمتحف القومي بالأسكندرية وتشتمل

الدراسة على دراسة نمط اللوحة و أسلوب النقش

واللغة والخط وتأريخ اللوحة، ولقد اكتشفت هذه

اللوحة بواسطة البعثة المصرية في دندرة عام1898

ولقد كانت محفوظة بالمتحف المصرى ونقلت مع

غير ها من القطع الأثرية الى متحف الاسكندرية

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>Cf. the stela of Neferseshem Pepy (British Museum EA1263; James , *Hieroglyphic Texts,* I, 38, pl. xxxvi.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>During the period of Pepy II onwards, Dendera developed its own local features, reflected in its mastabatombs of Dynasties 6-8, in particular, a series of niches along the principal façade surmounted by a

the Egyptian Museum as JE 15569, being published by Ludwig Borchardt in the Catalogue Générale.<sup>1</sup> It was transferred to the Alexandria National Museum for its inauguration on 31 December 2003.

# DESCRIPTION

This object (fig.1, pl.1) is a stone slab stela, of a type that goes back to the First and Second Dynasties.<sup>2</sup> Such pieces were of many different shapes; usually they were bearing inscriptions, reliefs, or paintings. They usually show the tomb owner in front of an offering table, sometimes standing. They were set into the brick mastabas of the local cemeteries of the late Old Kingdom and the First Intermediate Period. A great number of such stelae from the Sixth to the Twelfth Dynasty were discovered in the cemeteries of Naga el-Deir and Dendera in Upper Egypt.<sup>3</sup> The stela under study is a rectangular example of unpainted limestone, measuring 52cm by 41cm, and is generally in good condition. The surface was carefully prepared and is smooth although the lower edges are slightly broken. A large figural field of a man is depicted in raised relief on the right, with an inscribed offering list, which contains six main horizontal lines of hieroglyphic text, the top line across the whole width, the other five lines facing the owner of the stela. All the text is cut in fine, sharp, sunken relief with much individual detail in the signs.

# REPRESENTATION

The owner is depicted with such southern facial features as fleshy lips and pug nose. He holds a long staff in his right hand and a scepter in his left, which passes across his figure .<sup>a</sup> He stands on the right, facing left, wearing a shoulder length wig with over lapping rows of locks which leaves the ear exposed ,<sup>b</sup> a broad collar and two bracelets. The owner is represented wearing a short pointed skirt with peculiar transverse ribbings and vertical piping (pleated skirt).<sup>c</sup> A belt is shown in raised relief in the surface of the garment with diagonal stripe across the kilt .<sup>d</sup> The man's wig and kilt are detailed.

# **REMARKS ON THE REPRESENTATION AND THE STYLE**

<sup>a</sup> The owner carrying the stick with his left hand and the scepter in his right is a common style in the Old Kingdom representations.<sup>4</sup> The scepter is shown in raised relief in the surface of the kilt as usual. This posture had been known probably as early as the Third Dynasty and became common during the Old Kingdom,<sup>5</sup> the Middle Kingdom<sup>6</sup> and

corresponding row of stelae, e.g. that of Seshemneferpepy-Senni (see Kitchen , review of Fischer, *Dendera in the Third Millennium B.C.*, 122-123. The form of the tomb of Seshemneferpepy-Senni differs from local norms in that that the entrance is in the middle of the façade, which is rare, and thus there is an equal number of portals— eight—on each side of the entrance. The perfect condition of the slabs of sculpture is due to their never having been built into the portals, for which they were intended: these slabs were all found standing on edge, stacked against the wall of the chamber (Petrie, *Dendereh 1898*, 11.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches II, 119(1661), Pl.87.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> See: Hölzl, "Stelae,", 319-320. Cf. stelae from Helwan and elsewhere: Der Manuelian, *Slab Stelae of the Giza Necropolis*, 138, 227-232, figs.263-294.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Hölzl, Oxford Encyclopedia, 320.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Cf. Harpur, *Decoration in Egyptian Tombs*, 128-129.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Cf. El-Masry, "An Unpublished Stela from the Ancient Cemetery of Thinis,", 272; Harpur, *Decoration in Egyptian Tombs*, 128-129, 456, Fig. 19, 459, Fig. 25, 461, Fig. 30, 462, Fig. 32.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Pflüger "The Private Funerary Stelae of the Middle Kingdom", 130; cf. Aman, "Unusual Middle Kingdom Funerary Stela", 181-187, figs.1-2.

later. The staff and the scepter are indicative of a high status,<sup>1</sup> cf. the staff and scepter which frequently held by high officials in the Old Kingdom. Examples include: the false door of Neferseshemkhufu (British Museum EA1282, Fourth Dynasty);<sup>2</sup> part of a false door of Nyankhre (British Museum EA658, Fifth Dynasty);<sup>3</sup> another slab-stela of Seshemneferpepy-Senna (British Museum EA1263, Sixth Dynasty);<sup>4</sup> door-reveals from the tomb of Qar (British Museum EA1319B, Sixth Dynasty);<sup>5</sup> and inscriptions of Tjetu I (Giza G.2001, late Sixth Dynasty).<sup>6</sup> Middle Kingdom examples include: stela National archaeological museum, Athens L131;<sup>7</sup> and the stela of Sobekhetep (Alexandria National Museum, no. 223, early Middle Kingdom).<sup>8</sup>

<sup>b</sup> The long wig<sup>9</sup> with braided shoulder-length hair descending from a center part and gradually become wider at the end was common style during Sixth Dynasty. The marked concavity of the flaring contour of the wig is particularly characteristic of this era; before the Sixth Dynasty the sides of the wig are usually straighter. <sup>10</sup> Sixth Dynasty examples include: the inscription of Idu,<sup>11</sup> inscriptions of Idu's son Qar and Nakhti, Qar's brother;<sup>12</sup> the stelae of Imydepet-Bau (British Museum EA128)<sup>13</sup> and Iny (British Museum EA1480);<sup>14</sup> the false doors of Qar (British Museum EA1342)<sup>15</sup> and Tjetu I (Giza G.2001, late Sixth Dynasty); <sup>16</sup> and the other slab-stela of Seshemneferpepy-Senna (British Museum EA1263).<sup>17</sup>

<sup>c</sup> The style of this kilt<sup>18</sup>, which sticks out in front in a triangular projection, was popular throughout Fifth<sup>19</sup>, and Sixth Dynasties, for Sixth Dynasty examples see: false door of Qar (British Museum EA1341);<sup>20</sup> door-reveals from the tomb of Qar (British Museum

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cf. Baligh, "Three Middle Kingdom Stelae", 170-172, fig.1.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 11, pl. xi.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 27, pl. xxvi[2].

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 38, pl. xxxvi.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 34, pl. xxxiii[2].

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Simpson *Western Cemetery*, I, pls. xvi, xx.

 <sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Stefanović, "Four Middle Kingdom Stelae", 210, fig. 2.
<sup>8</sup> Aman, "Unusual Middle Kingdom Funerary Stela", figs.1-2.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Other style of this wig was used throughout Sixth Dynasty such shoulder-length wigs, half covering the ears; they consist of long locks parted from a median line, See for example: the wig of Idi, Sixth Dynasty, (no. 60.46 University of Missouri's Museum of Art and Archaeology). See: Fischer, "A Provincial Statue of the Egyptian Sixth Dynasty", 65, pl.17, figs1-2. The style of this wig was attested throughout Fifth Dynasty, and it is still frequently represented throughout Sixth Dynasty. See for example the head of statue of Ra-nofre no.19 (*CCG*) from Saqqara, Cairo, Fifth Dynasty. Scharff, "On the Statuary of the Old Kingdom", 41-42, pl.viii, figs 1-2.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Fischer, "A Provincial Statue of the Egyptian Sixth Dynasty", 65, pl.17, figs1-2.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Harpur *Decoration*, 463, fig. 35.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Simpson, *The Mastabas of Qar and Idu*, 1, pl. xxxiv[a, c], fig.18[b].

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv[2].

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv[3].

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33, pl. xxxii.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Simpson, Western Cemetery, pl. xx.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 38, pl. xxxvi.

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup>The most common kilt in the Old Kingdom is the short white kilt. It was a straight piece of white linen cloth wrapped about the hips, the ends being knotted in front or passed under a girdle and sticking up above the waist line. The kilt which have been made out of rush matting was used also. Cf. Cartland, "The Dress of the Ancient Egyptians: I.", 166, figs.2-4.

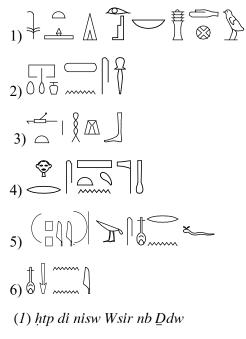
<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> Cf. Perneb's kilt in the representation on the false door and facade of his tomb, accession no. 13.183.3, Metropolitan Museum of Art, Cartland, "The Dress of the Ancient Egyptians: I. "166, fig. 5.

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33, pl. xxxii[2].

EA1319B);<sup>1</sup> inscriptions of User (Saqqara);<sup>2</sup> and another sla-stela of Seshemneferpepy-Senna (British Museum EA1263).<sup>3</sup>

<sup>d</sup> The belt<sup>4</sup> with diagonal stripe across the kilt, which may have been separate from the kilt, a style was popular throughout the Old Kingdom; for examples see: false door of Neferseshemkhufu (British Museum EA1282, Fourth Dynasty);<sup>5</sup>part of a false door of Nyankhre (British Museum EA658, Fifth Dynasty);<sup>6</sup> another slab-stela of Seshemneferpepy-Senna (British Museum EA1263, Sixth Dynasty);<sup>7</sup> a lintel from Qar's mastaba;<sup>8</sup> false door of Qar (British Museum EA1341);<sup>9</sup> and door-reveals from the tomb of Qar (British Museum EA1319B, Sixth Dynasty);<sup>10</sup> and inscriptions of Tjetu I, (Giza G.2001, late of the Sixth Dynasty).<sup>11</sup>

#### THE INSCRIPTION



- (2) prt- hrw n smr
- (3) w<sup>c</sup>ty hry -hb
- (4) hry sšt3 n mdw ntr

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 34, pl. xxxiii[2].

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches II, 9 (1551)

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 38, pl. xxxvi.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Other style of belt was used throughout Old Kingdom as: a belt, tied around the waist with the ends hanging down in front. Sometimes the skirts were fastened loosely around the loins without belts. Cartland, "The Dress of the Ancient Egyptians: I.", 166, figs.1-5.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 11, pl. xi.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 27, pl. xxvi[2].

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 38, pl. xxxvi.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Simpson, *Qar and Idu*, fig.22[a].

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33, pl. xxxii[2].

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 34, pl. xxxiii[2].

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Simpson, Western Cemetery, pl. xvi.

(5) sšm-nf- Ppy, rn .f

(6) nfr snni

(1) An offering which the king gives<sup>e</sup> and Osiris<sup>f</sup>, Lord of Busiris<sup>g</sup>, (2) an invocation offering<sup>h</sup> (a voice offering) to the (3) Sole Companion<sup>i</sup>, the Lector Priest<sup>j</sup>, (4)Privy to the Secret of the God's Words<sup>k</sup>, (5) Seshemneferpepy, his good name being(6) Senna<sup>l</sup>.

#### **REMARKS ON THE TEXT AND COMMENTARY**

<sup>e</sup> The writing of the *htp-di-nsw* formula with this arrangement of the signs  $\neq \Delta$  is the most common found on the monuments of the Fourth to Thirteenth Dynasties.<sup>1</sup> For examples, see: statue of Kawab (Boston 34-4-1, Fourth Dynasty);<sup>2</sup> false door and architrave of Ptahshepses (British Museum EA682, Fifth Dynasty);<sup>3</sup> inscriptions of Kafr Ammar coffin No.535;<sup>4</sup> false doors of Khentyka (Sixth Dynasty);<sup>5</sup> false door of Qar (British Museum EA1342, Sixth Dynasty);<sup>6</sup> stela of Imydepet-Bau (British Museum EA128, Sixth Dynasty);<sup>7</sup> stela of Iny (British Museum EA1480, Sixth Dynasty);<sup>8</sup> inscriptions of Tjetu I (Giza G.2001, late of the Sixth Dynasty);<sup>9</sup> stelae of Antef (Cairo CG 20009),<sup>10</sup>and Rudjahau (British Museum EA159:<sup>11</sup> both Eleventh Dynasty); Cairo stela JE 37515 (Twelfth Dynasty);<sup>12</sup> stela of Dienreankh (Cairo CG 20684),and stela of Dedusobek (Cairo TR 30.10.17.5, Twelfth/Thirteenth Dynasty).<sup>14</sup>

<sup>f</sup> The two connected elements of the name of Osiris date common in the Sixth Dynasty;<sup>15</sup> for examples, see: false doors of Khentyka,<sup>16</sup> (mastaba dated to the early years of Pepy I's reign);<sup>17</sup> stela of Imydepet-Bau (British Museum EA128);<sup>18</sup> stela of

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>See Barta, *altägyptischen Opferformel*, 4, 12, 21, 43–84; Smither, "The Writing of *Htp-di-nsw*", 34; see also Selim, "Three Identical", 325–326; El-Enany, "Une stèle privée de la fin du Moyen Empire", 108; Vernus, "Sur les graphies de la formule "l'offrande que donne le roi", 144–5; Satzinger, "Beobachtungen zur Opferformel", 177–88; Morenz, "Der Macht (Lesbarkeit): Die Stele des Antef (Kairo, CG 20009)", 240, fig.1.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Barta, Aufbau und Bedeutung, 4.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 17, pl. xvii.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Petrie and Mackay, *Heliopolis, Kafr Ammar and Shurafa*, 8, 18, 24, pl.14.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> H.G. Fischer, *Egyptian Studies* III, 3, fig.1.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33, pl. xxxii.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv[2].

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv[3].

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Simpson, *Western Cemetery*, pl. xiv(b), xviii(a).

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Morenz, "Der Macht (Lesbarkeit): Die Stele des Antef (Kairo, CG 20009) ", 240, fig.1.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Faulkner, "The Stela of Rudj'ahau,", 47-48, pl.vii.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> El-Enany, "Une stèle privée de la fin du Moyen Empire", 95–108.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Leprohon, "A Late Middle Kingdom Stela in a Private Collection", II, 523, 528-529, figs1-2.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Selim, "Three Identical Stelae", 319–330, figs. i-ii.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Fischer, *Egyptian Studies* III, 28; id. "The Evolution of Composite Hieroglyphs in Ancient Egypt", 10-11: on the stelae of Ti (Abydos, Cairo CG.1590) and Weni (CG.1599, both Sixth Dynasty) these two elements separated. Borchardt, *Denkmäler des Alten Reiches*, II,69(1590),76(1599).

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Fischer, *Égyptian Studies* III, 3, fig.1.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> Fischer, *Egyptian Studies* III, 1.

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> James *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv[2].

Hynehes (Cairo CG.1695);<sup>1</sup> inscriptions of Tjeti I (Giza G.2001, late Sixth Dynasty).<sup>2</sup> The feature of the two connected elements of Osiris name becomes less common after the Old Kingdom, when the two signs are usually at least slightly separated.<sup>3</sup> Kanawati has noted that from the beginning of Teti's reign a new development is observed in the inscriptions of the burial chambers and sarcophagi: the seated god determinative of Osiris is eliminated, the name being written  $\int_{-1}^{1}$ .<sup>4</sup> This feature is found in the stela under study and other inscriptions throughout the time of Sixth Dynasty as in the tombs of the vizier Neferseshemre,<sup>5</sup> Ankhmahor,<sup>6</sup> Mereruka, Khentika, Khentika's son, Khentika, the latter probably belonging to the reign of Pepy I,<sup>7</sup> and the stela of Hynehes (Cairo CG.1695, Sixth Dynasty.<sup>8</sup> However one can notice also the determinative of the god Osiris in the name *Wsir* is as often omitted as it is present in Sixth Dynasty inscriptions, cf. the false doors of Khentyka at Saqqara,<sup>9</sup> the stela of Khennu (Cairo CG.1615),<sup>10</sup> the stelae of Ti, Cairo CG.1590, from Abydos)<sup>11</sup> and Imydepet-Bau (British Museum EA128, Sixth Dynasty),<sup>12</sup> the inscriptions of Tjetu I (Giza G.2001, late the Sixth Dynasty),<sup>13</sup> where the determinative is present.

<sup>g</sup> <u>ddw</u> of the title <u>nb</u> <u>ddw</u> was inscribed  $\overset{\text{ff}}{\boxtimes}$   $\overset{\text{ff}}{\boxtimes}$ . The determinitive  $\overset{\text{form}}{\boxtimes}$  was inscribed under the sign <u>d</u> front of the sign w, this construction occurs repeatedly in the Sixth Dynasty inscriptions, see for examples: slabs of Bia from Saqqara nos.Z247-8<sup>14</sup>, and the inscription of Nby<sup>15</sup>.

During the Old Kingdom, Herakleopolitan Period, and Middle Kingdom, Osiris is associated with Busiris, his frequent title in the Fifth and Sixth Dynasties being Lord of Busiris, <sup>16</sup> examples being: the architraves and false door of Weriryenptah (British Museum EA80, Fifth Dynasty);<sup>17</sup> athe stelae of Weni (Cairo CG.1599, Sixth Dynasty),<sup>18</sup> Neithhotep, Merettjetihetepti, Ipiemses and Ipiankhu-Ipi (Teti pyramid cemeteries, Herakleopolitan Period).<sup>19</sup> On the other hand, on the slab stela of Seshemneferpepy (British Museum EA1263), the title of Osiris *nb ddw* is omitted.<sup>20</sup>

<sup>5</sup> Firth and Gunn, *Teti Pyramid Cemeteries*, II, pl. 58[6].

<sup>8</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches II, 139, (1695).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches II, 139, (1695).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Simpson, *Western Cemetery*, pl. xxii[a].

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Fischer, *Egyptian Studies* III, 28; id, "The Evolution of Composite Hieroglyphs in Ancient Egypt", 10-11.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Kanawati, , "Decoration of Burial Chambers, Sarcophagi and Coffins in the Old Kingdom", 60.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Firth and Gunn, *Teti Pyramid Cemeteries*, 101,102

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Kanawati, "Decoration of Burial Chambers, Sarcophagi and Coffins in the Old Kingdom", 60.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Fischer, *Egyptian Studies* III, 3, fig.1.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches II, 86, (1615).

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches II, 69, (1590).

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> James *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv[2].

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Simpson, Western Cemetery, pl. xxii[a].

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Wilson, "A Group of Sixth Dynasty Inscriptions", 243,245, Pl. viii(a,b).

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Fischer, "The Inspector of the *sh* of Horus, Nby", 170, pl. xxv, Fig. 1.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Griffiths, "The Origins of Osiris and his Cult", 131.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> Lambert and Hall, *Hieroglyphic Texts from Egyptian Stelae*, VI, pl.1, 2, 3, 7.

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches, II, 76, (1599).

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> Dawood, The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period, I, 38-63; II, pl. xi, xii, xiii.

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 38, pl. xxxvi.

<sup>h</sup> It is worth mentioning that the arrangement of *prt hrw* with the determinative (elongated bread) + n + the title of the deceased + his name or only his name without titles were common from Sixth Dynasty to Herakleopolitan Period (Ninth/Tenth Dynasties): cf. the stela of Tjepiemsaes (Teti Pyramid Cemetery),<sup>2</sup> five other stelae of Seshemneferpepy and of Tjuti-Resi,<sup>3</sup> the false door and sarcophagus of Meni (all from Dendera),<sup>4</sup> the stela of Weni,<sup>5</sup> the false door of Qar (British Museum EA1342),<sup>6</sup> the inscriptions of Tjetu I (Giza, G.2001 – all Sixth Dynasty),<sup>7</sup> the stelae of Mereri and Sennesu (from Dendera, Seventh Dynasty),<sup>8</sup> the stela of Neithhotep (same necropolis, perhaps Herakleopolitan Period), <sup>10</sup> and stela of Imhotep (same necropolis and date, Herakleopolitan Period).<sup>11</sup>

<sup>i</sup> The title *smr*  $w^{c}ty \upharpoonright 1^{2}$  is a high honorific title.<sup>12</sup> It is the commonest title of the courtiers <sup>13</sup> in the Old Kingdom <sup>14</sup>. The common translation of this title is 'sole companion'<sup>15</sup>. The title *smr*  $w^{c}ty$  was inscribed with vertical stick. When the scribe

wants to write *smr* only he writes it with the determinative  $(A345)^{16}$ . While he wants to write *smr* w<sup>c</sup>ty he writes the vertical stick instead of the determinative. For Old Kingdom examples see: stela of Khnumhotpe (British Museum EA1166, Fifth Dynasty),<sup>17</sup> the inscriptions of Tjetu I (Giza G.2001, late the Sixth Dynasty),<sup>18</sup> the false doors of Khentyka,<sup>19</sup> false door (Copenhagen National Museum 5129)<sup>20</sup>, the stela of Weni<sup>21</sup>, Sixth Dynasty, false door of Qar, (British Museum EA1342, Sixth Dynasty)<sup>22</sup>,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Bennett, "Growth of the Htp-d'i-nsw Formula", 80.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Dawood, The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period, I, 45-48 ;II, Pl.XII.;CG1665.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Petrie, *Dendereh 1898*, Pl.VII.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Petrie, *Dendereh 1898*, Pls.1,III.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches, II, 76, (1599).

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, 33, pl. xxxii

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Simpson , *Western Cemetery*, *I*, pl. xiv (b).

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Petrie, *Dendereh 1898*, pl.viii-ix.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Dawood, The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period, I, 38-40; II, pl.xi.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Dawood, The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period, I, 36-38; II, pl.x.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Dawood, The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period, I,66-68; II,pl.xiv.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Strudwick, *The Administration of Egypt in the Old Kingdom*, 205,4

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Gardiner, Onomastica, I,20\*; Faulkner, Dictionary of Middle Egyptian,224.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Murray, Index of Names and Titles, lii.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Wb. I,278 (11); IV,138(11); Rainer Hannig, *GrOßes HandwÖrterbuch Ägyptisch Deutsch*, (Mainz, 1995), 708 ; Jones, *An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases of the Old Kingdom,I*,( Oxford,2000),892(3268).

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Cf. Gardiner, Onomastica, I,20\*; Faulkner, Dictionary of Middle Egyptian, 229;Urk.IV, 1073,4.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> James, *Hieroglyphic Texts*, I, 17, pl. xviii.

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> Simpson, Western Cemetery, I, 13

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> Fischer, *Egyptian Studies III*, 3, figs.1,2,3

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> Fischer, *Egyptian Studies III*, 10,pl.1.

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup>Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches, II, 76, (1599).

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33, pl. xxxii

inscriptions of Nepepi, Abydos, reign of Merenre<sup>1</sup>, and Mereri stelae from Dendera, Seventh Dynasty<sup>2</sup>

 $\int \frac{1}{2} \frac{$ 

<sup>k</sup> *hry sšt3* was wrongly determined with (F51) instead of (U30A) and A of *sšt3* isn't inscribed. Cf. the inscriptions of the offering niche belonging to the Sixth Dynasty high priest of Ptah, Sabu/Ibebi from Saqqara, (Egyptian Museum, Cairo, nos. CG1418, 1419, 1565)<sup>13</sup>.

The title  $\bigotimes_{n} [a_n] [hry sšt3 n mdw ntr means 'Provy to the secret of the god's words,$ 

secretary of the sacred writings'<sup>14</sup>. In our stela, the sign 0(P8A) is inscribed instead of 0 (Gardiner S43) in the word *mdw*. A type is sometimes characteristic of the Sixth Dynasty texts; see for example the inscriptions of Qar, (Giza Sixth Dynasty)<sup>15</sup> Fischer mentioned that the title *hry sšt3 n mdw ntr* is suitable to any lector priest *w*<sup>c</sup>*b*, it does not seem to be a very haughty title<sup>16</sup>. However, the term *mdw ntr* in the title *hry sšt3 mdw* 

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches, II, 60, (1579).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Petrie, *Dendereh 1898*, pl.8.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Gardiner, Onomastica, I, 55\*; Wb. III, 61(1-4); Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 781.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 781; Gardiner, Onomastica, I,55\*-57\* Ward, Index of Egyptian Administrative and Religious Titles, 140(1202); Dawood, The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period, I, 236.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Cf. *Wb*. III, 395(4-10); Gardiner, *Onomastica*, I, 55\*; Kanawati , "Decoration of Burial Chambers, Sarcophagi and Coffins in the Old Kingdom", 65.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Cf: Dawood,, *The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period*, I, 236,n.1011.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 25, pl. xxv(1)

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 20, pl. xxi(2)

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv(3)

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Simpson, *The Mastabas of Qar and Idu, G 7101 and 7102*, fig.22(a)

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33, pl. xxxii

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 36, pl. xxxiv(2)

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> El-Khadragy, "The Offering Niche of Sabu/Ibebi in the Cairo Museum", 190, Figs. 1-2.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup>Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 622(2281); Murray, Index of Names and Titles of the Old Kingdom, xxxii.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Cf. Simpson, The Mastabas of Qar and Idu, G 7101 and 7102, fig.32.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Fischer, *Egyptian Studies* III, 3, fig.1.

*ntr* probably refers to medical books, Cf. An inscription of an oculist and court physician of the Six Dynasty Period who was entitled " he who masters the secrets of the *mdw ntr*"<sup>1</sup> and stela of physician Erienakhet, Giza necropolis, the reign of Merykare, who was entitled" *hry sšt3 mdw ntr*"<sup>2</sup>. In another slab stela of Neferseshemppy,( British Museum EA1263)<sup>3</sup> the title *hry sšt3 mdw ntr* 'Provy to the secret of the god's words' was replaced  $hry sst3 n htmt^4 (sd3wt) ntr'$  privy to the secrets of the royal documents.<sup>5</sup>

In another slab stela of Neferseshemppy, British Museum EA1263<sup>6</sup> the title *hry sšt3* mdw n<u>t</u>r 'Provy to the secret of the god's words' was replaced hry s s t 3 nhtmt<sup>7</sup> (sd3wt) n<u>t</u>r' privy to the secrets of the royal documents.<sup>8</sup>

<sup>1</sup> The name of Seshemneferpepy was recorded by Ranke:  $(\Box V) \Box \Box \delta s s m-nfr-pipi ^{9}$ . In our stela his surname Senna was added,  $(\Box V) \Box \Box \delta s m-nfr-pipi ^{9}$ . *nfr- ppy, rn .f nfr snni*, ' Seshemneferpepy, his good name is Senna '. The sign V(GardinerT22) in the surname Senna was replaced  $1^{10}$ . Seshemneferpepy, Senna, lived during the time of late sixth Dynasty<sup>11</sup>. He built his tomb in Dendera<sup>12</sup> in the cemetery behind the temple of Dendera<sup>13</sup>. As was mentioned in the stela under study, Seshemneferpepy, surnamed Senna, was the sole companion  $\delta c s mr w ty$ , The lector priest  $\delta \Delta bry -hb$ , and the privy to the secret of the God's words  $\Box bry -hb$ , and the privy to the secret of the God's words

<sup>7</sup> Fischer prefers the reading xtmt, Fischer, *Egyptian Studies* III, 50.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Saleh, "Plural sense and cultural aspects of the ancient Egyptian Mdw-nTr", 31-32; Cf. also the chief physician nTr-Htp from the Middle Kingdom, who was referred to as the author or transcriber of certain remedies, was entitled 'scribe of the mdw nTr. Saleh , "Plural sense and cultural aspects of the ancient Egyptian Mdw-nTr", 31-32.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Dawood, *The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period*, I,18-20.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> British Museum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy,

https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944; James, Hieroglyphic Texts, 38, pl. xxxvi

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Fischer prefers the reading *htmt*, Fischer, *Egyptian Studies* III, 50.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> British Museum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy,

https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944; Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 611(2242); Murray, Index of Names and Titles, xxxii.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> British Museum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy,

https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944; James, Hieroglyphic Texts, I,38, pl. xxxvi.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> British  $\hat{M}$ useum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy,

https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944; Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 611(2242); Murray, Index of Names and Titles, xxxii.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>See: Ranke, *PN*, I, 132 (11).

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Cf: Stela of sni (fem.), Teti Pyramid Cemeteries, Herakleopolitan Period, Dawood, *The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period*, I, 95-97; II, Pl.XVIII(4.1.15).

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Petrie, *Dendereh 1898*,11 ; Schenkel dated his texts after Sixth Dynasty. Schenkel, *Die Epigraphischen Zeugnisse Der7.-11. Dynastie Ägyptens*, 34-35.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Schenkel, Die Epigraphischen Zeugnisse Der7.-11. Dynastie Ägyptens, 34-35; Petrie, Dendereh 1898,11.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Petrie, *Dendereh 1898*,1,4,11,Pl.30. The slab stela under study wasn't mentioned in the publication of Petrie, *Dendereh 1898*, among other stelae of Seshemneferpepy from Dendera.

*sšt3 n mdw nţr*<sup>1</sup>. From the comparison of the titles and offices of this stela with other stelae of the owner one can say that he was also  $hry sst3 n htmt^2 ntr'$ privy to the secrets of the god's treasure,( stela of British Museum EA1263)<sup>3</sup>, mry r pr-sncw 'the overseer of the storehouses', (stela of Manchester Museum)<sup>4</sup>. According to other slab stelae which were mentioned by Petrie<sup>5</sup>, and CG1659<sup>6</sup>, he held the other titles: "mry r ss overseer of writing, htmty -bity<sup>8</sup> which Jones translated it "sealer of the king of Lower Egypt"<sup>9</sup> while Fischer translated it "treasurer of the King of Lower Egypt."<sup>10</sup> *htmty -bity* (sd3wty bity) <sup>12</sup> Nhn sealer of the king of Lower Egypt<sup>13</sup> and Nekhen", or "treasurer of the King of Lower Egypt and Nekhen"<sup>14</sup>, and <sup>15</sup> irr wi3 n hwt hr nbt Twnt who is making the voyage of Hathor, lady of Dendera.

Another slab stela, (Metropolitan Museum 98.4.6)<sup>16</sup> was found in an N-S pit no. 511 next to the mastaba of Seshemneferpepy, Senna, at Dendera by Egypt Exploration Fund

<sup>5</sup> Petrie (William Matthew Flinders), *Dendereh 1898*,47,Pl.VII.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 622(2281); Murray, Index of Names and Titles, xxxii; Wb. II,181 (5); Wb.IV,299 (6).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Cf. Fischer, *Egyptian Studies* III, 50.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> British Museum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy,

https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944; Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 638(2340); Murray, Index of Names and Titles, xxxii; Urk, I, 259, 6

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> pepy-seshem-nefer senna - Ancient Egypt and ,

www.ancient-egypt.co.uk/.../pages/pepy-seshem-nefer%20senna.htm; Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 125(501); Murray, Index of Names and Titles, xxxi;Urk.I,98(13).

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches, II, 118, (1659).

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>Cf. Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches, II, 118, (1659);Petrie, Dendereh 1898,47,pl.vii. The

papyrus scroll without ties ( Y2) occurs in the Sixth Dynasty in the inscriptions of Dendera (CG1659), Eleventh Dynasty (Stela BM EA 1628) and still occurs in the reign of Senwosret II. Cf. Franke, "The Good Shepherd Antef (Stela BM EA 1628)",167, fig.3,pl.vi; See : Schenkel, *Frühmittelägyptische Studien*, 27, §2.; Spanel, "Palaeographic and Epigraphic Distinctions between Texts of the So-called First Intermediate Period and the Early Twelfth Dynasty", 779-784. Cf. also the architrave of Hornakhte,Cairo JE46048, Eleventh Dynasty, Abdalla, "Two Monuments of Eleventh Dynasty Date from Dendera",250,Pl.XXIV,Fig.1.; Petrie, *Dendereh 1898*,pl.xv.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup>Cf. Borchardt, *Denkmäler des Alten Reiches*, II,60 (1579),118(1659); Petrie, *Dendereh 1898*,47,pl.vii; Jones, *An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases*, I, 764(2778); Fischer, *Egyptian Studies* III, ,50. Dawood reads it *sd3wty* bity and translated it Seal Bearer of King of Lower Egypt', Cf. Stela of khuu, Herakleopolitan Period, Dawood, *The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period*, I, 169-170;II,Pl.XXVIII(4.1.34).

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrase, I, 764(2778).

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Fischer prefers the reading *htmt*, Fischer, *Egyptian Studies III*, 50.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Petrie, *Dendereh 1898*, 47, pl.vii.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup>Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 763 (2775), 764 (2778).

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup>Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 764 (2778).

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Fischer prefers the reading *htmt*, Fischer, *Egyptian Studies III*, 50(n.52). From the Heracleopolitan Period example, See: Stela of *in-it.f*, combining Strasbourg 345 and Florence 7595. Fischer, *Egyptian Studies III*, 84(fig.4)

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Petrie, *Dendereh 1898*, 47, pl. vii.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Tomb Stela of Hetepsi <u>www.metmuseum.org/art/collection/search/552234</u>.

excavations 1898. The owner of this slab –stela called Hetepsi, she was contemporary of Seshemneferpepy. Her stela appears to be by the same hand as the decorations of the mastaba of Seshemneferpepy. Hetepsi bears the titles King's Sole Ornament and Priestess of Hathor Mistress of Dendera, and in her latter capacity she carries a sistrum in her hand<sup>1</sup>. Both of she and Seshemneferpepy held priestly titles associated them with Hathor Mistress of Dendera. Perhaps this woman was a wife of Seshemneferpepy.

### CONCLUSION

7101 and 7102, fig.22(a)

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Tomb Stela of Hetepsi www.metmuseum.org/art/collection/search/552234

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Petrie, *Dendereh 1898*,11.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> See: Borchardt, *Denkmäler des Alten Reiches* II, 119(1661).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> See the Review: Kitchen," Dendera in the Third Millennium B.C.", 122-123.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Schenkel, Die Epigraphischen Zeugnisse Der7.-11. Dynastie Ägyptens, 34-35.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup>Cf. James, *Hieroglyphic Texts*, I,34, pl. xxxiii(2)

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Harpur, Decoration in Egyptian Tombs, 463, fig. 35; James, Hieroglyphic Texts, 1,33,36, pls. xxxiv(2),

xxxiv(3), xxxii; Simpson, *The Mastabas of Qar and Idu, G 7101 and 7102*, 1,pl.xxxiv(a, c), fig.18(b).

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33,34,38, pls. xxxii(2), xxxii(2), xxxvi, ; British Museum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy,

https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I,33,34, pls. xxxii(2), xxxiii(2); Simpson, *The Mastabas of Qar and Idu, G* 

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Petrie and Mackay, *Heliopolis, Kafr Ammar and Shurafa*, 8, 18, 24, pl.14; Fischer, *Egyptian Studies* III, 3, fig.1; James, *Hieroglyphic Texts*, I, 33, 36, pls. xxxii, xxxiv(2), xxxiv(3).

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>Fischer, *Egyptian Studies* III, 28; id., "The Evolution of Composite Hieroglyphs in Ancient Egypt",3, 10-11, fig.1; James, *Hieroglyphic Texts*, I,36, pl. xxxiv(2);

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Griffiths, *The Origins of Osiris and His Cult*, 131; CG.1599.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Petrie, Dendereh 1898, pls.1,iii,vii; James, Hieroglyphic Texts, I, 33, pl. xxxii

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Strudwick, The Administration of Egypt in the Old Kingdom, 205,4

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Gardiner, Onomastica, I, 20\*; Faulkner, A Concise Dictionary of Middle Egyptian, 224.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Fischer, Egyptian Studies III, 3, 10, figs. 1, 2, 3, pl. 1; Borchardt, Denkmäler des Alten Reiches, II, 76, (1599).; James, Hieroglyphic Texts, I, 33, pl. xxxii; Simpson, Western Cemetery, I, 13

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup>James, *Hieroglyphic Texts*, I,33,36, pls. xxxii. xxxiv(2,3), Simpson, *The Mastabas of Qar and Idu, G* 7101 and 7102, fig.22(a).

 $hry sšt3 n mdw ntr^{1}$  which were common through Six Dynasty<sup>2</sup>. The stela of high quality, it is suitable to the social status of the owner. He was smr w'ty sole companion of the king, hry -hb the lector priest, hry sšt3 n mdw ntr<sup>3</sup> privy to the secret of the God's words, hry sšt3 n htmt ntr privy to the secrets of the god's treasure<sup>4</sup>, Imy-r pr-šn<sup>c</sup>w 'the overseer of the storehouses<sup>5</sup>, imy-r sš overseer of writing<sup>6</sup>, htmty-bity<sup>7</sup> sealer of the king of Lower Egypt<sup>8</sup>, or "treasurer of the King of Lower Egypt, htmty *bity*<sup>9</sup> (*sd3wty bity*)<sup>10</sup> *Nhn* sealer of the king of Lower Egypt<sup>11</sup> and Nekhen" or "treasurer of the King of Lower Egypt and Nekhen" and *irr wi3 n hwt hr nbt Twnt*<sup>12</sup> who is making the voyage of Hathor, lady of Dendera. This title probably associated with his offices in the temple of Hathor. The titles of the stela's owner reveal his career in the economic and medical profession, such as hry sšt3 n htmt ntr, Imy-r pr-šn<sup>c</sup>w, imy-r sš, htmty -bity, htmty -bity (sd3wty bity)Nhn and hry sšt3 n mdw ntr. The latter title associates him with his medical office. He also pursued a priestly career such as hry -hb and irr wi3 n hwt hr *nbt Twnt* The latter title probably gave him the privilege to associate with Hathor and her temple. All of these offices indicate a high social standing of Seshemneferpepy in the community at the end of Sixth Dynasty.

#### ACKNOWLEDGMENT

I thank Dr. Nadia Khedr, Former director of Alexandria National Museum and the staff of the Museum, for permission to publish the stela and for providing the photograph. Further thanks are due to SHEDET referees for their comments; the present text owes much to their recommendations. All the contents of the article are my responsibility.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 622(2281); Murray, Index of Names and Titles, xxxii.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Saleh, "Plural sense and cultural aspects of the ancient Egyptian *Mdw-ntr*", 31-32.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 622(2281); Murray, Index of Names and Titles, xxxii; Wb.II,181(5); Wb.IV,299(6).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> British Museum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy,

https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944;Cf. Jones(Dilwyn), An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 638(2340) ;Murray, Index of Names and Titles, xxxii; Urk I, 259, 6 pepy-seshem-nefer senna - Ancient Egypt and,

www.ancient-egypt.co.uk/.../pages/pepy-seshem-nefer%20senna.htm; Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 125(501); Murray, Index of Names and Titles, xxxi; Urk.I,98(13). <sup>6</sup>Cf. Borchardt, *Denkmäler des Alten Reiches*, II, 118, (1659).

<sup>;</sup> Petrie, *Dendereh 1898*, 47, pl. vii. <sup>7</sup>Cf. Borchardt, *Denkmäler des Alten Reiches*, II, 118, (1659).

<sup>;</sup> Petrie, Dendereh 1898, 47, pl.vii.; Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 764(2778); Fischer, Egyptian Studies III, 50. Dawood reads it sd3wty bity and translated it Seal Bearer of King of Lower Egypt', Cf. Stela of khuu, Herakleopolitan Period, The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period, I, 169-170;II,pl.xxviii(4.1.34).

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 764(2778).

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Cf. Petrie, *Dendereh 1898*,47, pl.vii.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup>Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 763(2775), 764(2778).

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>Cf. Jones, An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases, I, 764(2778).

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Cf. Petrie, Dendereh 1898,47, pl.vii.

# REFERENCES

- Abdalla (Aly), "Two Monuments of Eleventh Dynasty Date from Dendera in the Cairo Museum", *J E A 79 (1993)*, 248-254.

- Aman (Marzouk), "Unusual Middle Kingdom Funerary Stela of a Man at Alexandria National Museum no. 223", *J A RC E* 53 (2017), 181-188.

- Baligh (Randa), "Three Middle Kingdom Stelae from the Egyptian Museum in Cairo", J A RC E 44, (2008), 169-184.

- Barta(Winfried ), Aufbau und Bedeutung der altägyptischen Opferformel, ÄF24,Glückstadt, 1968.

- Cartland (Bernice M.), "The Dress of the Ancient Egyptians: I. in the Old and Middle Kingdoms" *BM MA*, 11, No. 8 (Aug., 1916), 166-171.

- Bennett (C.), "Growth of the Htp-d'i-nsw Formula in the Middle Kingdom", JEA 27, (1941), 77-82.

- Borchardt (Ludwig), Denkmäler des Alten Reiches II, Le Caire, 1964.

- Dawood (Khaled), *The Inscribed Stelae of the Herakleopolitan Period from the Memphite Necropolis, Thesis of Doctorate*, I, Liverpool University, Liverpool, 1998.

- Der Manuelian(Peter ), *Slab Stelae of the Giza Necropolis*, in Simpson W. K. and O'connor D. B. (eds.), *Publications of the Pennsylvania–Yale Expedition to Egypt*, 7, Philadelphia 2003.

- El-Khadragy (Mahmoud)," The Offering Niche of Sabu/Ibebi in the Cairo Museum", *SAK 33* (2005), 169-199.

- El-Enany (khaled), ''Une stèle privée de la fin du Moyen Empire découverte à Karnak: Le Caire, Musée Ēgyptien JE37515'', *BIFAO* 108 (2008),95- 113.

- El-Masry (Yahia), 'An Unpublished Stela from the Ancient Cemetery of Thinis", *SAK* 31 (2003), 269-273.

- Erman (Adolf) and Grapow (Hermann) Wörterbuch der Äegyptschen Sprache, I, III, IV, Berlin 1982

- Faulkner (Raymond O.), "The Stela of Rudj'ahau", JEA 37 (1951), 47-52.

\_\_\_\_\_, A Concise Dictionary of Middle Egyptian, Oxford, 1976.

- Firth (Cecil Mallaby) and Gunn (Battiscombe), *Teti Pyramid Cemeteries, II*, Le Caire, 1926.

- Fischer (Henry G.), "The Inspector of the *sh* of Horus, Nby", *Orientalia*, Nova Series, 30, No. 2 (1961), 170-175.

- Fischer (Henry George), "A Provincial Statue of the Egyptian Sixth Dynasty", AJA, 66, No. 1 (Jan., 1962), 65-69.

\_\_\_\_\_, Egyptian Studies III, Varia Nova, New York 1996.

- \_\_\_\_\_, "The Evolution of Composite Hieroglyphs in Ancient Egypt", *Metropolitan Museum Journal 12, (1977)* 5-19.

- Franke (Detlef), "The Good Shepherd Antef (Stela BM EA 1628)", JEA 93 (2007) 149-174.

- Gardiner (Alan Henderson), Ancient Egyptian Onomastica, I, Oxford, 1947.

- Griffiths (John Gwyn ), *The Origins of Osiris and His Cult*, in: Van Voss M. H., Sharpe E.J., Werblowsky R.J.Z. (eds.), *Studies in the History of Religions*, XL, Leiden, 1980.

- Hannig (Rainer), GrOßes Handwörterbuch Ägyptisch Deutsch, Mainz, 1995.

- Harpur (Yvonne), Decoration in Egyptian Tombs of the Old Kingdom: Studies in Orientation and Scene Content, London - New York, 1987.

- HÖlzl (Regina),"Stelae" in. Redford D. B. (ed.), *The Oxford Encyclopedia of Ancient Egypt*, 3, Oxford,2001,319-324.

- James (Thomas), (ed.), *Hieroglyphic Texts from Egyptian Stelae, etc., in the British Museum,* I, 2nd ed., London, 1961.

- Jones (Dilwyn), An Index of Ancient Egyptian Titles, Epithets and Phrases of the Old Kingdom, I, Oxford, 2000.

- Kanawati (Naguib), "Decoration of Burial Chambers, Sarcophagi and Coffins in the Old Kingdom", in : Daoud K., Bedier S., and Abd El-Fatah S. (eds), *Studies in Honor of Ali Radwan, Cahier 34(II), (Le Caire 2005), CASAE 34(II),* (2005), 55-71.

- Kitchen (Kenneth Anderson)," Dendera in the Third Millennium B.C. down to the Theban Domination of Upper Egypt, Reviewed by Fischer (Henry George)", *Orientalia*, 41, No. 1 (1972), 152-154

- Lambert (E. J.) and Hall (H. R.), *Hieroglyphic Texts from Egyptian Stelae in the British Museum*, VI, (London, 1922).

- Leprohon (Ronald J.), "A Late Middle Kingdom Stela in a Private Collection", in Der Manuelian and Freed R. E. (eds.), *Studies in Honor of William Kelly Simpson*, II, Boston 1996.

- Morenz (Ludwig D.), Der Macht (Lesbarkeit), "Die Stele des Antef (Kairo, CG 20009) als Monument eines frühthebanischen lokalen Herrschers", *Aula Orientalis 21 (2003)*, 229-242.

- Murray (Margaret A.), Index of Names and Titles of the Old Kingdom, London, 1908.

- Petrie (William Matthew Flinders), Dendereh 1898, London, 1900.

- Petrie (William Matthew Flinders) and Mackay (Ernest), *Heliopolis, Kafr Ammar and Shurafa*, London 1915.

- Flüger (Kurt), "The Private Funerary Stelae of the Middle Kingdom", JAOS 67(2), (1947), 127-135.

- Ranke (Hermann), Die Ägyptischen Personennamen, I, Glückstadt 1935.

- Saleh (Abdel-Aziz), "Plural sense and cultural aspects of the ancient Egyptian MdwnTr", *BIFAO 68 (1969)*, 15-38.

- Satzinger (Helmut), Beobachtungen zur Opferformel: Theorie and Praxis, in: *Lingua Aegyptia 5*, (1997), 177–188.

- Scharff (Alexander)," On the Statuary of the Old Kingdom", *JEA 26* (Feb., 1941), 41-50.

- Schenkel (Wolfgang), Frühmittelägyptische Studien, Bonn, 1962.

- \_\_\_\_, Die Epigraphischen Zeugnisse Der7.-11. Dynastie Ägyptens, Wiesbaden, 1965.

- Selim (Hassan), 'Three Identical Stelae from the End of the Twelfth or Thirteenth Dynasty', *SAK* 29,(2001), 319-330.

- Sethe (Kurt), Urkunden des Alten Reiches, I, Leipzig 1933.

- Simpson (William Kelly), *Mastabas of the Western Cemetery, I*, in Simpson W. K. (ed.), Giza Mastabas, IV, (Boston, 1980)

- \_\_\_\_\_, The Mastabas of Qar and Idu, G 7101 and 7102, in Simpson W. K. (ed.), Giza Mastabas, II, Boston, 1976.

- Smither (Paul C.), "The Writing of *Htp-di-nsw* in the Middle and New Kingdoms", *JEA* 25 1939), 34-37.

- Spanel (Donald B.), "Palaeographic and Epigraphic Distinctions between Texts of the So-called First Intermediate Period and the Early Twelfth Dynasty", in Der Manuelian P. (ed.), *Studies in Honor of William Kelly Simpson, II, Museum of Fine Arts*, (Boston 1996), 765-786.

- Stefanović (Danijela) "Four Middle Kingdom Stelae from the National Archaeological Museum, Athens", *JEA 96 (2010)*, 207-215.

- Strudwick (Nigel), *The Administration of Egypt in the Old Kingdom*, *The Highest Titles and their Holders*, London, 1985.

- Vernus (Pascal), "Sur les graphies de la formule "l'offrande que donne le roi" au Moyen Empire et à la Deuxième Période Intermédiaire", in : Quirke S. (ed.), *Middle Kingdom Studies*, (Leiden-Nederland, 1991), 141–152.

- Ward (William A.), Index of Egyptian Administrative and Religious Titles of the Middle Kingdom, Beirut, 1982.

- Wilson (John A.), "A Group of Sixth Dynasty Inscriptions", J N ES, 13, No. 4 (Oct., 1954), 243-264.

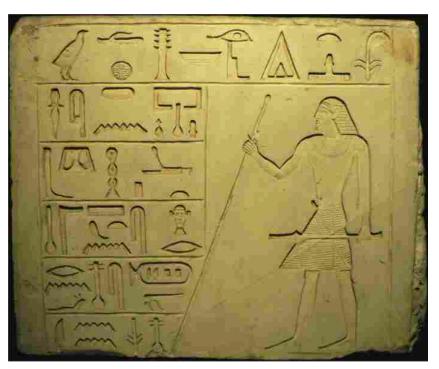
#### WEB SITES

- Tomb slab of Neferseshem pepy, <u>https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944</u>.

- British Museum EA1263, Tomb slab of Neferseshem pepy, https://www.flickr.com/photos/austinevan/5294645944.

- www.ancient-egypt.co.uk/.../pages/pepy-seshem-nefer%20senna.htm.

- Tomb Stela of Hetepsi www.metmuseum.org/art/collection/search/552234.



Pl.1 Stela of Seshemneferpepy, Senna, (photograph courtesy of the Alexandria National Museum, no. 20).



Pl. II Stela of Seshemneferpepy, Senna